

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená v súlade s ustanovením § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“)

medzi

názov: **Slovak Business Agency**
sídlo: Miletičova 23, 821 09 Bratislava
IČO: 30 845 301
DIČ: 2020 869 279
registrácia: Register záujmových združení právnických osôb vedený Okresným úradom Bratislava, registračné číslo OVVS/467/1997-Ta
štatutárny orgán: Mgr. Martin Holák, PhD., generálny riaditeľ
(ďalej len „**SBA**“)

a

názov: **Exportno-importná banka Slovenskej republiky, skrátené EXIMBANKA SR**
sídlo: Grösslingová 1, 813 50 Bratislava 1
IČO: 35722959
IČ DPH: SK2020990796
registrácia: právnická osoba zriadená zákonom č. 80/1997 Z. z., zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Po, vložka číslo: 651/B
zastúpená: Ing. Igor Lichnovský
generálny riaditeľ a predseda Rady banky EXIMBANKY SR
Rudolf Sihlovec, MBA
námestník generálneho riaditeľa a člen Rady banky EXIMBANKY SR
(ďalej len „**EXIMBANKA SR**“)

(SBA a EXIMBANKA SR spolu ďalej aj ako „**Zmluvné strany**“ a jednotlivo aj ako „**Zmluvná strana**“)

Preambula

1. EXIMBANKA SR je špecializovaná finančná inštitúcia, ktorá spája v sebe bankové a poisťovacie činnosti s cieľom podpory exportu. Poslaním EXIMBANKY SR je podpora slovenského exportu bankovými a poisťovacími aktivitami. Jej úlohou je zlepšiť hospodársku výmenu SR so zahraničím so zámerom zvýšiť konkurencieschopnosť slovenských výrobcov na zahraničných trhoch, ako aj podporovať vývoz čo najväčšieho objemu výrobkov s vysokou mierou pridanej hodnoty.
2. SBA je záujmová, dobrovoľná, nezávislá, nepolitická a nezisková právnická osoba s právnou subjektivitou, ktorá združuje právnické osoby, ktorých záujmom a poslaním je podpora a rozvoj malého a stredného podnikania v Slovenskej republike. Poslaním SBA je komplexná pomoc podnikateľom v súlade s princípmi iniciatívy Small Business Act, komplexná podpora podnikania na národnej, regionálnej a miestnej úrovni a posilnenie konkurencieschopnosti podnikateľov v rámci spoločného trhu EÚ a na trhoch tretích krajín.
3. Cieľom SBA je predovšetkým zvýšiť mieru prežitia podnikov na trhu, zvýšiť zamestnanosť

v súkromnom sektore, zvýšiť inovačnú výkonnosť slovenských podnikov, stimulovať podnikateľského ducha, zabrániť marginalizácii podnikov a zvýšiť konkurencieschopnosť slovenského podnikateľského prostredia a slovenských podnikov.

4. SBA v súlade s jej víziou, poslaním a cieľmi definovanými vyššie rozširuje svoje aktivity a poskytované služby v nadväznosti na realizáciu národného projektu „*Podpora zriadenia a rozvoja Národného podnikateľského centra na Slovensku – I. etapa*“ v rámci operačného programu Výskum a vývoj spolufinancovaný Európskym fondom regionálneho rozvoja, ktorého partnermi sú SBA a Centrum vedecko-technických informácií SR, sídlo: Lamačská cesta 8/A, 811 04 Bratislava, IČO: 00151882 (ďalej len „**CVTI**“), ktorého strategickým cieľom je **vytvorenie Národného podnikateľského centra v Bratislave** (ďalej len „**NPC**“) ako rozhrania medzi súkromnou (podnikateľskou) sférou, výskumno-vývojovou (ďalej len „**VaV**“) a akademickou sférou (ďalej len „**Projekt**“).
5. Špecifickými cieľmi Projektu sú (i) zintenzívnenie spolupráce v oblasti VaV medzi akademickými inštitúciami a hospodárskou praxou a zvýšenie inovačných aktivít technologicky orientovaných firiem a (ii) vytvorenie NPC v Bratislave s cieľom zabezpečiť komplexnú podporu MSP vrátane systémovej podpory transferu VaV potenciálu do podnikateľskej sféry. Pokračovanie Projektu vyústi do druhej etapy, ktorú predstavuje samotné prevádzkovanie NPC v Bratislave s plnou funkcionalitou.
6. Aj v nadväznosti na vyššie uvedené ciele podpory MSP a Projektu vláda SR dňa 10. júna 2015 Uznesením č. 307/2015 schválila Konceptiu pre podporu startupov a rozvoj startupového ekosystému v Slovenskej republike, v rámci ktorého uložila ministrom hospodárstva SR v bode B.12. úlohu kontinuálne zabezpečovať výkon vybraných kompetencií na podporu podnikania v rámci NPC v spolupráci s ďalšími ministerstvami (Ministerstvom financií SR, Ministerstvom vnútra SR, Ministerstvom práce, sociálnych vecí a rodiny SR, Ministerstvom školstva, vedy, výskum a športu SR, Ministerstvom životného prostredia SR a Ministerstvom pôdohospodárstva a rozvoja vidieka SR) a inštitúciami v ich pôsobnosti (ďalej len „**Uznesenie vlády SR**“).
7. Front Office NPC je primárnou jednotkou NPC, ktorá plní úlohu prvého kontaktu pre existujúce MSP a záujemcov o podnikanie. Cieľovou skupinou Front Office NPC sú nielen existujúce MSP, ale aj záujemcovia o podnikanie, pre ktorých by mal byť Front Office NPC prvou voľbou pri zodpovedaní otázok týkajúcich sa podnikateľských začiatkov a rozbehu podnikania. Hlavným cieľom Front Office NPC je v spolupráci s vybranými relevantnými partnermi efektívne informovať, nasmerovať a pomôcť, ale aj poskytnúť dostupné podnikateľské know-how slovenským MSP a záujemcom o podnikanie a sprostredkovať základné informácie od ďalších verejnoprávnych alebo súkromnoprávných právnických osôb orientovaných alebo súvisiacich s podnikaním a/alebo jeho podporou. Front Office NPC je postavené na princípe jednotného miesta (tzv. „*one-stop shop*“), v ktorom klient získa všetky informácie potrebné na začatie, resp. rozvoj a podporu jeho podnikania „pod jednou strechou“. Účelom tejto Zmluvy je, in concreto, zabezpečiť, aby EXIMBANKA SR poskytovala klientom informácie uvedené v článku II. tejto Zmluvy v súlade s uvedeným princípom priamo v sídle Národného podnikateľského centra v Bratislave (Front Office NPC).
8. Nakoľko nadviazanie spolupráce na národnej úrovni a jej posilnenie môže výrazne prispieť k zlepšeniu podnikateľského prostredia na Slovensku, a to predovšetkým prostredníctvom priamej podpory podnikania a záujmu o podnikanie, ako aj získavania, zdieľania a poskytovania strategických informácií v tejto oblasti, v nadväznosti na Projekt a na Uznesenie vlády SR sa Zmluvné strany dohodli na vzájomnej spolupráci v rámci činnosti NPC.

Článok I. Predmet a účel Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je vymedzenie zásad vzájomnej spolupráce Zmluvných strán uvedenej v článku II. bod 1 Zmluvy v rámci činnosti NPC, a to v nadväznosti na participáciu EXIMBANKY SR pri poskytovaní informácií pre podnikateľov a záujemcov o podnikanie (ďalej len „**Klienti**“) o činnosti EXIMBANKY SR nielen vo Front Office NPC, ale aj v rámci ďalších aktivít NPC zameraných na podporu podnikania a záujmu o podnikanie v oblastiach, kde sa záujmové činnosti EXIMBANKY SR a SBA stretávajú.

Článok II. Vzájomná spolupráca Zmluvných strán

1. Zmluvné strany sa dohodli, že EXIMBANKA SR bezodplatne zaškolí dvoch zamestnancov SBA, ktorých mená a kontaktné údaje SBA oznámi EXIMBANKE SR najneskôr do 7 (siedmich) kalendárnych dní po podpísaní tejto Zmluvy elektronickou formou (ďalej len „**Zaškolení zamestnanci SBA**“) a ktorí budú poskytovať v priestore Front Office NPC klientom NPC relevantné informácie o postavení EXIMBANKY SR, jej poslaní a úlohách, a to v nasledovných konkrétnych oblastiach (ďalej len „**Zaškolenie**“):
 - 1.1. *Postavenie a poslanie EXIMBANKY SR*
 - 1.2. *Zákon o EXIMBANKE SR č. 80/1997 Z. z.*
 - 1.3. *Úlohy EXIMBANKY SR*
 - 1.4. *Medzinárodné vzťahy a pravidlá*
 - 1.5. *Produkty EXIMBANKY SR*
 - a) *bankové produkty,*
 - b) *poisťovacie produkty*(ďalej len „**Informácie**“).
2. Zaškolenie EXIMBANKA SR vykoná v priestoroch EXIMBANKY SR na Grösslingovej ul. č. 1 v Bratislave v období, ktoré si Zmluvné strany dohodnú do 7 (siedmich) kalendárnych dní od podpísania tejto Zmluvy. Zaškolenie vykoná EXIMBANKA SR prostredníctvom svojho/svojich povereného/poverených zamestnanca/zamestnancov, ktorého/ktorých meno/mená a kontaktné údaje EXIMBANKA SR oznámi SBA najneskôr do 7 kalendárnych dní po podpísaní tejto Zmluvy elektronickou formou. Zmluvné strany sa zaväzujú vyvinúť maximálne úsilie smerujúce k riadnemu Zaškoleniu zamestnancov SBA ohľadne Informácií uvedených v bode 1. tohto článku Zmluvy relevantných pre podnikateľov a záujemcov o podnikanie v predmetnej oblasti. Harmonogram Zaškolenia bude dohodnutý medzi kontaktným zamestnancom EXIMBANKY SR a kontaktným zamestnancom SBA uvedenými v bode 7. tohto článku Zmluvy, ktorý si harmonogram odsúhlasia elektronickou formou (e-mailom). Obe Zmluvné strany sa zaväzujú zabezpečiť dodržiavanie harmonogramu príslušnými zamestnancami. EXIMBANKA SR vykoná Zaškolenie tak, aby zaškolení zamestnanci SBA získali relevantné Informácie uvedené v bode 1. tohto článku Zmluvy.
3. Zaškolení zamestnanci SBA budú klientom NPC poskytovať Informácie bezodplatne.
4. Zmluvné strany sa ďalej dohodli, že EXIMBANKA SR Zaškoleným zamestnancom SBA poskytne Preškolenie a/alebo Zaškolenie ohľadne nových alebo ďalších informácií, ktoré sa týkajú nových možností a spôsobov podpory podnikania a/alebo nových produktov EXIMBANKY SR, a to spravidla raz za 3 (tri) kalendárne mesiace (ďalej len „**Preškolenie**“). Zároveň platí, že Preškolenie môže EXIMBANKA SR nahradiť aj tým, že zašle Zaškoleným zamestnancom SBA informačné a propagačné materiály EXIMBANKY SR týkajúce sa nových možností a spôsobov podpory podnikania a/alebo nových produktov EXIMBANKY SR, ktoré sú relevantné pre Klientov NPC.

5. Zmluvné strany sa dohodli, že žiadne z ustanovení tejto Zmluvy nezakladá akýkoľvek pracovnoprávny alebo obdobný právny vzťah medzi EXIMBANKOU SR a zamestnancami SBA, a v zmysle tejto Zmluvy je EXIMBANKA SR povinná vykonať výlučne Zaškolenie dvoch zamestnancov SBA a ich následné preškolenie bez existencie akýchkoľvek pracovnoprávných nárokov zamestnancov SBA voči EXIMBANKE SR.
6. EXIMBANKA SR po Zaškolení poskytne SBA informačné letáky a ďalšie propagačné materiály, ktoré SBA umiestni vo Front Office NPC, a v prípade záujmu ich poskytne Klientom NPC.
7. Kontaktné osoby Zmluvných strán pre plnenie predmetu Zmluvy sú:
 - 7.1. Za SBA:
Mgr. Andrea Kubíková
Tel.: 00421 2 50 24 45 32
E-mail: kubikova@sagency.sk
 - 7.2. Za EXIMBANKU SR:
Ing. Danica Sodomová
Tel.: 00421 2 59 39 86 20, 0903 288 399
E-mail: sodomova@eximbanka.sk
8. EXIMBANKA SR podpísaním tejto Zmluvy udeľuje SBA svoj súhlas na to, aby Zaškolení zamestnanci SBA poskytovali Informácie klientom NPC na informačnom pracovisku, ktoré bude umiestnené vo Front Office NPC a ktoré bude označené obchodným menom EXIMBANKY SR (ďalej len „**Pracovisko**“). Zaškolení zamestnanci SBA sú oprávnení výlučne na poskytovanie Informácií Klientom NPC s tým, že v prípade záujmu Klienta NPC o informácie a/alebo služby, ktorých poskytovanie presahuje oprávnenie zamestnancov SBA podľa tejto Zmluvy, sú Zaškolení zamestnanci SBA povinní poskytnúť dotknutému Klientovi NPC kontakt na osobu EXIMBANKY SR uvedenú v bode 7.2. tohto článku Zmluvy.
9. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa Zmluvné strany dohodli, že Zaškolení zamestnanci SBA pri poskytovaní Informácií na Pracovisku nie sú oprávnení konať v mene EXIMBANKY SR, ani na jej účet, ani nie sú oprávnení preberať akékoľvek záväzky či vykonávať akékoľvek právne úkony, ani uzatvárať s tretími osobami akékoľvek zmluvné vzťahy, na základe ktorých by došlo k akémukoľvek nakladaniu s aktívami EXIMBANKY SR. Zaškolení zamestnanci SBA poskytujú výlučne Informácie Klientom NPC za účelom naplnenia konceptu „one-stop-shop“, t. j. aby podnikateľ a/alebo záujemca o podnikanie získal čo možno najviac informácií týkajúcich sa podnikania pod jednou strechou, t. j. vo Front Office NPC. Zaškolení zamestnanci SBA poskytujú Informácie výlučne v súlade so Zákonom o EXIMBANKE SR č. 80/1997 Z. z. Vyššie uvedené ustanovenia nevylučujú možnosť Zaškolených zamestnancov SBA distribuovať informačné letáky a ďalšie propagačné materiály klientom NPC, ktoré Zaškoleným zamestnancom SBA poskytla výlučne EXIMBANKA SR.

Článok III.

Práva a povinnosti Zmluvných strán

1. SBA sa zaväzuje zabezpečiť, že jej Zaškolení zamestnanci budú mať vysokoškolské vzdelanie ekonomického smeru, alebo budú mať skúsenosti s prácou v oblasti financií, prípadne v bankovom sektore, a budú poskytovať Informácie s náležitou odbornou starostlivosťou primeranou miere ich zaškolenia zo strany EXIMBANKY SR prispievajúc k dobrému menu EXIMBANKY SR, ako aj SBA a Projektu.

2. EXIMBANKA SR podpísaním tejto Zmluvy udeľuje SBA súhlas na používanie, resp. uvádzanie:
 - a) jej obchodného mena,
 - b) všetkých informačno – propagačných materiálov a podkladov, ako aj opisu pôsobnosti a činností EXIMBANKY SR, ktoré jej EXIMBANKA SR poskytna,
 - c) mien, priezvisk, funkcií a kontaktných údajov zamestnancov EXIMBANKY SR uvedených v záhlaví Zmluvy a v Článku II. bod 2. a 7. Zmluvy,
 - d) odkazu na domovské webové sídlo EXIMBANKY SR a/alebo na iné obdobné formy, prostredníctvom ktorých EXIMBANKA SR propaguje svoju činnosť,
 - e) EXIMBANKY SR ako partnera SBA v rámci NPC a podpory podnikania na území SR, a to všetko výlučne na účely výkonu činností spojených s prevádzkovaním NPC a na účely propagácie NPC.
3. SBA sa zaväzuje použiť logo, resp. obchodné meno EXIMBANKY SR len na dohodnuté účely a spôsobom dohodnutým v tejto Zmluve.
4. EXIMBANKA SR podpísaním tejto Zmluvy udeľuje SBA svoj súhlas so zhotovovaním fotografií a/alebo videozáznamu svojho sídla označeného obchodným menom a/alebo logom EXIMBANKY SR výlučne na účely plnenia tejto Zmluvy.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že EXIMBANKA SR môže prostredníctvom ňou poverených zamestnancov poskytovať SBA informácie o svojich podujatiach a aktivitách prevažne edukačného charakteru, ktoré sú z hľadiska zamerania NPC relevantné pre Klientov, a to za účelom uverejnenia a propagácie týchto podujatí a aktivít na webovej stránke NPC.
6. Za účelom uskutočňovania podujatí a aktivít uvedených v bode 5. tohto článku Zmluvy môže SBA EXIMBANKY SR po vzájomnej dohode bezodplatne poskytnúť priestory NPC s väčšou kapacitou osôb nachádzajúcich sa mimo priestoru Front Office NPC.
7. Zmluvné strany sa zaväzujú k vzájomnému poskytovaniu potrebnej súčinnosti za účelom plnenia tejto Zmluvy.
8. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade vzájomného súhlasu môžu Zmluvné strany rozvíjať spoluprácu aj v iných sférach, v ktorých sa ich činnosti a ciele budú stretávať.
9. Pre odstránenie akýchkoľvek pochybností o obsahu tejto Zmluvy sa Zmluvné strany dohodli, že každá Zmluvná strana bude znášať vlastné náklady vzniknuté v súvislosti s realizáciou tejto Zmluvy.

Článok V. Doručovanie

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky písomnosti, oznámenia, resp. informácie podľa ustanovení tejto Zmluvy (ďalej len „korešpondencia“) vyhotovené v písomnej forme, prípadne zachytené na inom hmotnom nosiči, si budú navzájom doručovať osobne, poštou, kuriérom, faxom alebo prostredníctvom elektronickej pošty (e-mail) kontaktným osobám. Na doručovanie sa použije adresa Zmluvných strán uvedená v záhlaví Zmluvy alebo e-mail adresa uvedená pri kontaktných osobách uvedených v článku II. bod 7. tejto Zmluvy.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti týkajúce sa skončenia trvania tejto Zmluvy budú doručované len prostredníctvom doporučenej pošty, osobne alebo kuriérom.

3. Pre účely doručovania sa použijú príslušné ustanovenia Občianskeho súdneho poriadku v platnom znení. Pri osobnom doručovaní korešpondencie sa korešpondencia považuje za doručení okamihom, keď si Zmluvné strany prostredníctvom kontaktných osôb vzájomne písomne potvrdia jej doručenie. Zmluvná strana nenesie zodpovednosť za prípadné nedoručenie korešpondencie, ak jej druhá Zmluvná strana písomne neoznámila zmenu svojej korešpondenčnej adresy, prípadne e-mailovej adresy. Korešpondencia doručovaná prostredníctvom elektronických prostriedkov sa považuje za doručení momentom, keď Zmluvná strana - odosielateľ prijme správu o tom, že takáto korešpondencia bola odoslaná druhej Zmluvnej strane – príjemcovi.

Článok VI. Trvanie Zmluvy a skončenie Zmluvy

1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31. 12. 2020.
2. Táto Zmluva zaniká:
 - a) uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená,
 - b) písomnou dohodou Zmluvných strán,
 - c) odstúpením.
3. Odstúpenie od tejto Zmluvy je možné len z dôvodov ustanovených v Obchodnom zákonníku. Odstúpenie je účinné okamihom jeho doručenia druhej Zmluvnej strane. V prípade, ak sa odstúpenie nepodarí doručiť na adresu druhej Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, považuje sa toto odstúpenie za doručení okamihom jeho vrátenia ako nedoručeného, a to aj v tom prípade, ak sa druhá Zmluvná strana o jeho nedoručení nedozvedela.

Článok VII. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluvný vzťah založený touto Zmluvou sa bude riadiť počas celej doby jeho trvania príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
2. Akúkoľvek zmenu tejto Zmluvy, s výnimkou údajov o Zmluvných stranách uvedených v záhlaví tejto Zmluvy, údajov o kontaktných osobách, o Zaškolených zamestnancoch SBA, resp. Oprávnených zamestnancoch EXIMBANKY SR, je možné realizovať len na základe písomnej dohody Zmluvných strán, a to formou číslovaných dodatkov k tejto Zmluve, ktoré budú tvoriť jej nedeliteľnú súčasť. Zmena údajov o Zmluvných stranách uvedených v záhlaví tejto Zmluvy a údajov o kontaktných osobách, Zaškolených zamestnancoch SBA, resp. Oprávnených zamestnancoch EXIMBANKY SR je voči druhej Zmluvnej strane účinná dňom doručenia písomného oznámenia Zmluvnej strany o zmene údajov.
3. Ak by niektoré ustanovenia tejto Zmluvy boli neplatné, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neplatných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu tejto Zmluvy.
4. Táto Zmluva je vyhotovená v 4 (štyroch) vyhotoveniach, pričom 2 (dve) vyhotovenia sú určené pre SBA a 2 (dve) vyhotovenia sú určené pre EXIMBANKU SR.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania obidvoma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky. Zmluvné strany berú na vedomie, že táto Zmluva je

povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle ustanovenia § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli, neuzatvárajú ju v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok a na znak toho, že zodpovedá ich skutočnej a slobodnej vôli, ju podpisujú.

V Bratislave dňa.....

V Bratislave dňa.....

.....
Slovak Business Agency
Mgr. Martin Holák, PhD.
generálny riaditeľ

.....
Exportno-importná banka Slovenskej
republiky
Ing. Igor Lichnovský
generálny riaditeľ
a predseda Rady banky EXIMBANKY SR

.....
Exportno-importná banka Slovenskej
republiky
Rudolf Sihlovec, MBA
námestník generálneho riaditeľa
a člen Rady banky EXIMBANKY SR